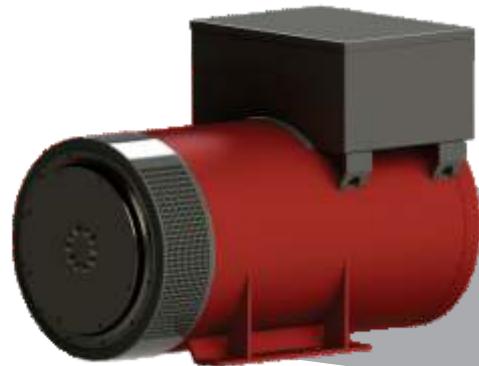


Application and Standard

The 4-pole generator is suitable for matching with a reciprocating internal combustion engine (commonly called a diesel engine) to form a generator set, which can be used as a fixed power supply or backup power supply for national defense, post and telecommunications, airports, hospitals, buildings, oil exploration, industrial and mining enterprises and other departments. Potenza Alternators are in compliance to the main domestic and international standards and regulations.



Electrical features

Automatic voltage regulators: Potenza 4 Pole Alternators are fitted with reliable and performant AVR, adapted to excitation systems, powered by transistors and fulfilling perfect regulation.

Short circuit capacity: Potenza propose two choices of excitation systems to meet different customer requirements:

- A) Self-Excitation system, without short-circuit capacity.
- B) Other excitation systems, negotiable.

Transient features: Transient voltage dip for 60% rated current at 0.4 power factor is less than 15%.

Recovery time for a 15% transient voltage dip is less than 1.5s.

Parallel operation: All 4 pole alternators can operate in parallel with other alternators or with the mains, when they are equipped with the appropriate devices (AVR, current transformer...).

Overload acceptance: 4 pole alternators can be overloaded according to NEMA.

Single-phase operation: F1-20 series 4 pole alternators can be connected for single phase use. The single phase rating is given in the various alternator data sheets. F1-20 series alternators can be supplied with a dedicated single phase winding (D51/D61).

Waveform: Total harmonic distortion (THD), at no load or linear load is less than 5% according to IEC. Telephone influence factor (TIF) according to NEMA is less than 50.

Frequency: 4 pole alternators may operate either 50Hz or 60Hz. The standard winding (B31, B32) is suitable both for 50Hz and 60Hz.

Power factor: 4 pole alternators are designed to operate between 0.8 and 1.0 power factor. A derating is necessary below 0.8 power factor (see derating table).

Mechanical features

Forms: 4 pole alternators can be provided in single bearing or double bearing configurations according to customer's requirements, as well as Engine adaptors and coupling discs which are fit for the major engines.

Balancing: All the rotors are dynamically balanced according to ISO1940. Double bearing rotors are balanced with a half key.

Insulation and protection: 4 pole alternators are class H insulated. The standard winding protection can accept up to 95% relative humidity and is suitable in the cabins. Specific added coatings can be proposed for harsh environments.

Enclosure: Standard enclosure is IP23.

Direction of rotation: F1-20 series can operate in both directions.

Terminal box and connectors: 4 pole alternators have a terminal box which allows easy access for connection of AVR or reconnection. Current transformers or other optional modules can be fitted within the box.

Bearings: Sealed for life bearings up to all Potenza 4 pole alternator.

Overspeed: The maximum overspeed is 2250 RPM for the 4 pole alternator (1.25 times the 60Hz rated speed).

Mechanical structure: Steel frame. Aluminium, cast iron or steel housing and flanges depending on models.

General Parameters

| | | | | | |
|---------------------|---------|--------------------|---------------------------|--------------------------------|-----------|
| Ambient temperature | 40°C | Temperature rise | 125K | Short circuit current multiple | / |
| Altitude | 1000m | Voltage Regulation | ±1% | Cooling method | IC01 |
| Insulation class | Class H | Exciter method | Brushless self-excitation | Direction of rotation | Clockwise |
| Duty type | S1 | Winding pitch | 2/3 | Maximum speed | 2250 rpm |
| Phases | 3 | Power factor | 0.8 | Protection grade | IP23 |
| Number of poles | 4 | TIF | <50 | Frequency | 50/60Hz |
| AVR model | SX460 | THF | <2% | THD | 1.2%~2.5% |

Electrical parameters

| 50Hz/1500RPM | | | | Standard winding / Power factor 0.8 | | | | | Special winding | |
|--------------------------------------|-----|---------------------|------|-------------------------------------|------|-----------------------|------|------|-----------------|---------------------|
| Duty type / temp rise / ambient temp | | Cont. / 125K / 40°C | | | | Standby / 163K / 27°C | | | | Cont. / 125K / 40°C |
| Phase | | 3 Phases | | | | 3 Phases | | | | Single-phase |
| Voltage | Y | 380V | 400V | 415V | 440V | 380V | 400V | 415V | 440V | 220V / 230V / 240V |
| | Δ | 220V | 230V | 240V | | 220V | 230V | 240V | | Power factor |
| | YY | | | | 220V | | | | 220V | 0.8 1.0 |
| PO9 | KVA | 8.1 | 8.1 | 8.1 | 7.7 | 9.1 | 9.1 | 9.1 | 8.5 | 5.5 6.5 |
| | KW | 6.5 | 6.5 | 6.5 | 6.2 | 7.3 | 7.3 | 7.3 | 6.8 | 4.4 6.5 |
| PO12 | KVA | 11 | 11 | 11 | 10.5 | 12.5 | 12.5 | 12.5 | 11.5 | 7.5 8.8 |
| | KW | 8.8 | 8.8 | 8.8 | 8.4 | 9.9 | 9.9 | 9.9 | 9.2 | 6.0 8.8 |
| PO15 | KVA | 13.5 | 13.5 | 13.5 | 12.8 | 15.1 | 15.1 | 15.1 | 14.1 | 9.2 10.8 |
| | KW | 10.8 | 10.8 | 10.8 | 10.3 | 12.1 | 12.1 | 12.1 | 11.3 | 7.3 10.8 |
| PO18 | KVA | 16 | 16 | 16 | 15.2 | 18.0 | 18.0 | 18.0 | 16.7 | 10.9 12.8 |
| | KW | 12.8 | 12.8 | 12.8 | 12.2 | 14.4 | 14.4 | 14.4 | 13.4 | 8.7 12.8 |
| PO20 | KVA | 17.5 | 17.5 | 17.5 | 16.6 | 20.1 | 20.1 | 20.1 | 18.3 | 11.9 14.0 |
| | KW | 14 | 14 | 14 | 13.3 | 16.1 | 16.1 | 16.1 | 14.6 | 9.5 14.0 |

* Consult factory for other voltages

Electrical Parameters

| 60Hz/1800RPM | | | | | Standard winding / Power factor 0.8 | | | | Special winding | |
|--------------------------------------|-----|---------------------|------|------|-------------------------------------|----------|-------------|------|---------------------|--------------------|
| Duty type / temp rise / ambient temp | | Cont. / 125K / 40°C | | | Standby / 163K / 27°C | | | | Cont. / 125K / 40°C | |
| Phase | | 3 Phases | | | | 3 Phases | | | | Single-phase |
| Voltage | Y | 416V | 440V | 460V | 480V | 416V | 440V | 460V | 480V | 220V / 230V / 240V |
| | Δ | 240V | | | | 240V | | | | Power factor |
| | YY | 208V | 220V | 230V | 240V | 208V | 220V | 230V | 240V | 0.8 1.0 |
| PO9 | KVA | 8.7 | 9.3 | 10.0 | 10.0 | 9.6 | 10.3 | 11.2 | 11.2 | 6.2 7.3 |
| | KW | 7.0 | 7.5 | 8.0 | 8.0 | 7.7 | 8.2 | 8.9 | 8.9 | 5.0 7.3 |
| PO12 | KVA | 11.8 | 12.7 | 13.8 | 13.8 | 13.0 | 13.9 | 15.1 | 15.1 | 8.4 9.9 |
| | KW | 9.5 | 10.1 | 11.0 | 11.0 | 10.4 | 11.1 | 12.1 | 12.1 | 6.7 9.9 |
| PO15 | KVA | 14.5 | 15.5 | 16.9 | 16.9 | 16.0 | 17.1 | 18.6 | 18.6 | 10.3 12.2 |
| | KW | 11.6 | 12.4 | 13.5 | 13.5 | 12.8 | 13.7 | 14.9 | 14.9 | 8.3 12.2 |
| PO18 | KVA | 17.2 | 18.4 | 20.0 | 20.0 | 18.9 | 20.2 | 22.0 | 22.0 | 12.2 14.4 |
| | KW | 13.8 | 14.7 | 16.0 | 16.0 | 15.1 | 16.2 | 17.6 | 17.6 | 9.8 14.4 |
| PO20 | KVA | 18.8 | 20.1 | 21.9 | 21.9 | 20.7 | 22.1 | 24.1 | 24.1 | 13.4 15.8 |
| | KW | 15 | 16.1 | 17.5 | 17.5 | 16.6 | 17.7 | 19.3 | 19.3 | 10.7 15.8 |

Moment of Inertia & Efficiency

| Model | F1-20 | PO9 | PO12 | PO15 | PO18 | PO20 |
|--------------------------------------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|
| Moment of Inertia (single-bearing).J | kgm^2 | 0.091 | 0.102 | 0.113 | 0.120 | 0.129 |
| 50Hz 400V Efficiency (100% Load) | % | 78.8 | 80.2 | 81.4 | 82.0 | 82.4 |
| 60Hz 440V Efficiency (100% Load) | % | 79.6 | 81.5 | 82.5 | 83.1 | 83.4 |

* Consult factory for other voltages

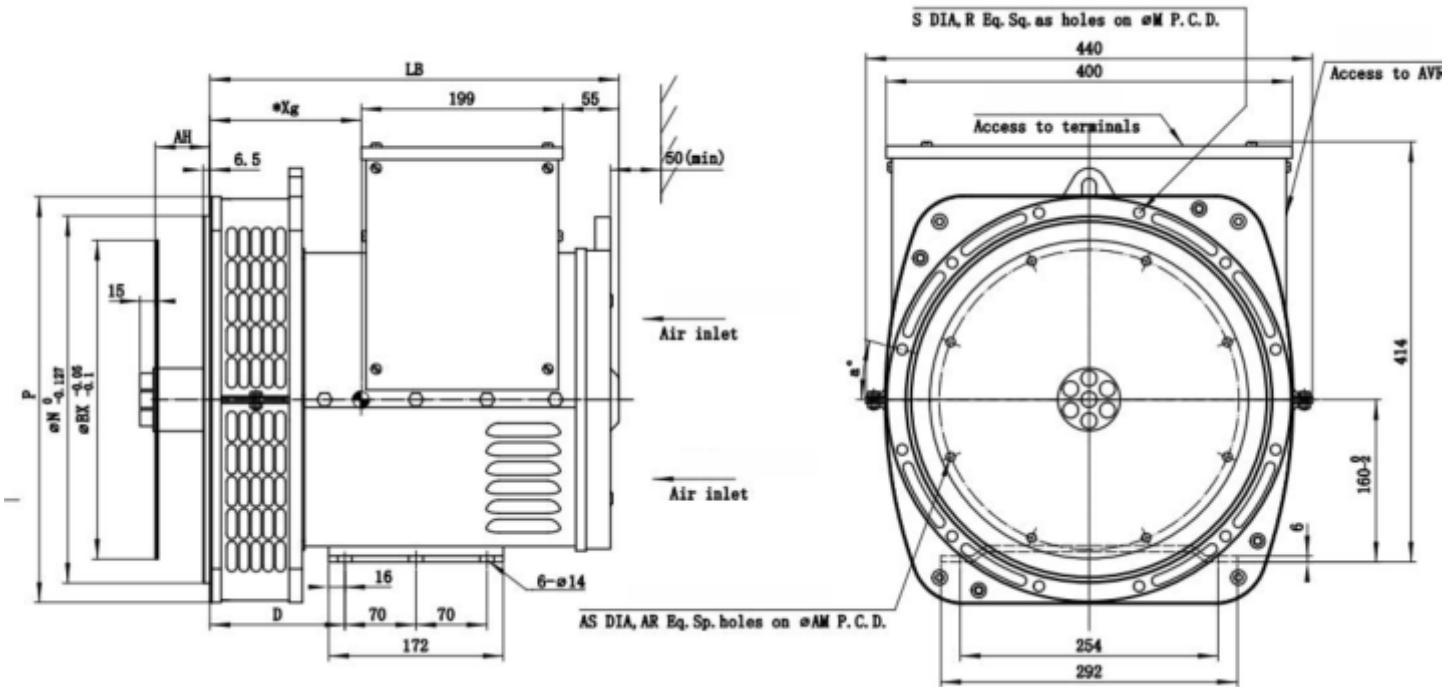
Reactance (%) - Time Constant (ms)

| F1-20 | 50Hz @ 400V | PO9 | PO12 | PO15 | PO18 | PO20 |
|--------------|---|------------|-------------|-------------|-------------|-------------|
| Kcc | Short circuit ratio | 0.49 | 0.44 | 0.45 | 0.44 | 0.43 |
| Xd | Direct axis synchronous unsaturated reactance | 205 | 226 | 222 | 229 | 231 |
| X'd | Direct Axis Transient Saturation Reactance | 18.6 | 19.4 | 18.3 | 18.5 | 18.4 |
| X"d | Direct Axis Subtransient Saturation Reactance | 12.7 | 12.7 | 11.6 | 11.6 | 11.3 |
| Xq | Quadrature axis synchronous unsaturated reactance | 118 | 130 | 127 | 131 | 132 |
| X"q | Quadrature Subtransient Saturation Reactance | 13.6 | 13.6 | 12.4 | 12.4 | 12.1 |
| X2 | Negative sequence saturation reactance | 1.32 | 1.31 | 1.20 | 1.20 | 1.17 |
| X0 | Zero sequence unsaturated reactance | 1.16 | 1.06 | 0.90 | 0.87 | 0.82 |
| T'd | Short-circuit transient time constant | 15 | 15 | 13 | 12 | 12 |
| T"d | Subtransient time constant | 19.0 | 18.3 | 16.0 | 15.5 | 14.7 |
| T'do | Open circuit time constant | 700 | 713 | 649 | 642 | 618 |
| Ta | Armature time constant | 4.2 | 6.1 | 7.2 | 9.4 | 11.0 |

Reactance (%) - Time Constant (ms)

| F1-20 | 60Hz @ 440V | PO9 | PO12 | PO15 | PO18 | PO20 |
|--------------|---|------------|-------------|-------------|-------------|-------------|
| Kcc | Short circuit ratio | 0.35 | 0.37 | 0.38 | 0.36 | 0.38 |
| Xd | Direct axis synchronous unsaturated reactance | 986 | 269 | 264 | 281 | 266 |
| X'd | Direct Axis Transient Saturation Reactance | 89.5 | 23.1 | 21.7 | 22.7 | 21.2 |
| X"d | Direct Axis Subtransient Saturation Reactance | 61.0 | 15.1 | 13.9 | 14.2 | 13.1 |
| Xq | Quadrature axis synchronous unsaturated reactance | 567 | 154 | 151 | 160 | 152 |
| X"q | Quadrature Subtransient Saturation Reactance | 65.6 | 16.2 | 14.8 | 15.2 | 13.9 |
| X2 | Negative sequence saturation reactance | 6.38 | 1.57 | 1.43 | 1.47 | 1.35 |
| X0 | Zero sequence unsaturated reactance | 5.58 | 1.27 | 1.08 | 1.06 | 0.94 |
| T'd | Short-circuit transient time constant | 61 | 15 | 13 | 13 | 11 |
| T"d | Subtransient time constant | 76.1 | 18.2 | 15.9 | 15.9 | 14.1 |
| T'do | Open circuit time constant | 3359 | 848 | 773 | 786 | 715 |
| Ta | Armature time constant | 8.4 | 6.1 | 7.7 | 9.6 | 10.6 |

Outline Drawing (Single Bearing)



DIMENSION (MM)

| Model | LB SAE3 | LB SAE4&5 | *Xg | Weight | Package |
|-------------|---------|-----------|-----|--------|----------------|
| | mm | mm | | kg | L x W x H (mm) |
| PO9 | 376 | 364 | 145 | 75 | 542*504*620 |
| PO12 | 376 | 364 | 152 | 80 | 542*504*620 |
| PO15 | 416 | 404 | 160 | 86 | 597*504*620 |
| PO18 | 416 | 404 | 165 | 90 | 597*504*620 |
| PO20 | 416 | 404 | 170 | 97 | 597*504*620 |

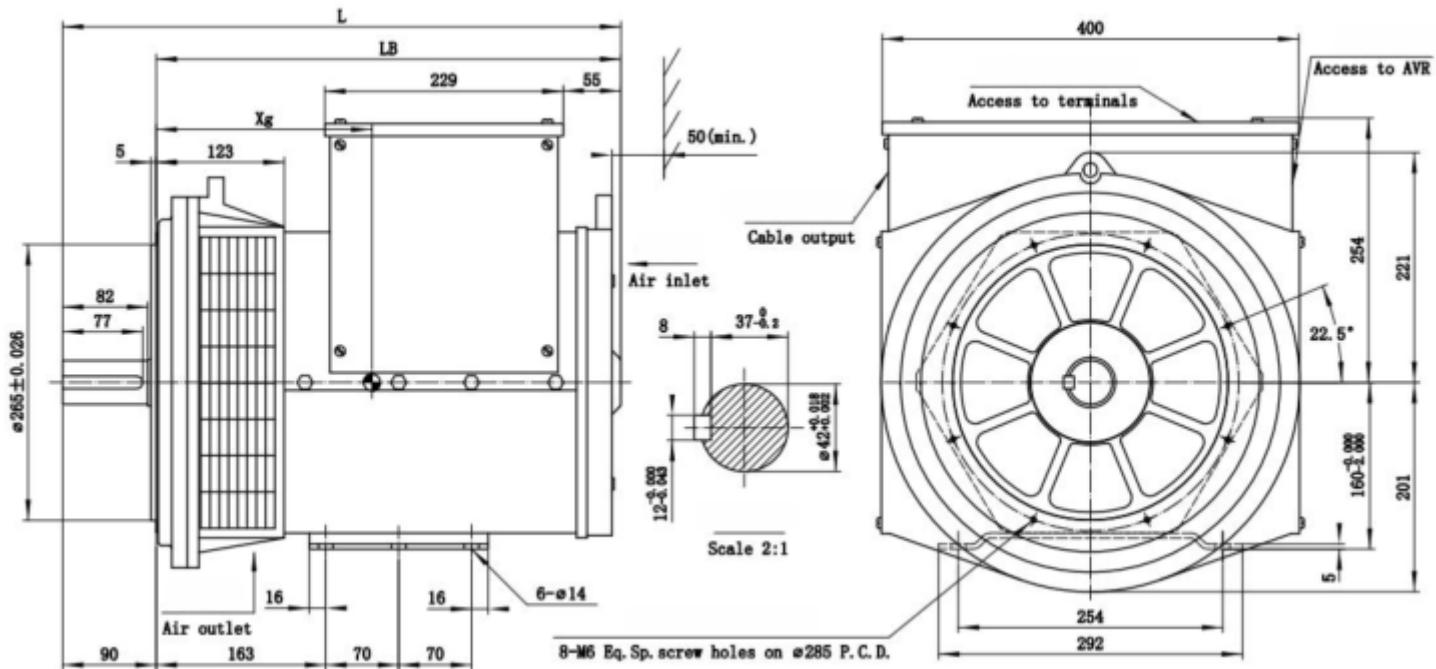
FRONT COVER (MM)

| S.A.E | P | N | M | R-øS | W | a° |
|-------|-----|---------|---------|----------|---|-------|
| #3 | 451 | 409.575 | 428.625 | 12 - ø12 | 5 | 15° |
| #4 | 402 | 361.95 | 381 | 12 - ø12 | 5 | 15° |
| #5 | 356 | 314.325 | 333.375 | 8 - ø12 | 5 | 22.5° |

COUPLING (MM)

| S.A.E | BX | AM | AR-øAS | AH |
|-------|---------|---------|---------|------|
| #6.5 | 215.9 | 200.025 | 6 - ø9 | 30.2 |
| #7.5 | 241.3 | 222.25 | 8 - ø9 | 30.2 |
| #8 | 263.525 | 244.475 | 6 - ø11 | 62 |
| #10 | 314.325 | 295.3 | 8 - ø11 | 53.8 |
| #11.5 | 352.425 | 333.38 | 8 - ø11 | 39.6 |

Outline Drawing (Double Bearing)



| Dimension (mm) | | | | | |
|----------------|-----|-----|-----|--------|----------------|
| Model | L | LB | *Xg | Weight | Package |
| | mm | mm | mm | kg | L x W x H (mm) |
| PO9 | 517 | 427 | 183 | 81 | 602*504*620 |
| PO12 | 517 | 427 | 193 | 86 | 602*504*620 |
| PO15 | 517 | 427 | 203 | 92 | 657*504*620 |
| PO18 | 562 | 472 | 217 | 96 | 657*504*620 |
| PO20 | 562 | 472 | 225 | 103 | 657*504*620 |

If you require any further information, feel free to contact us at info@potenca.it